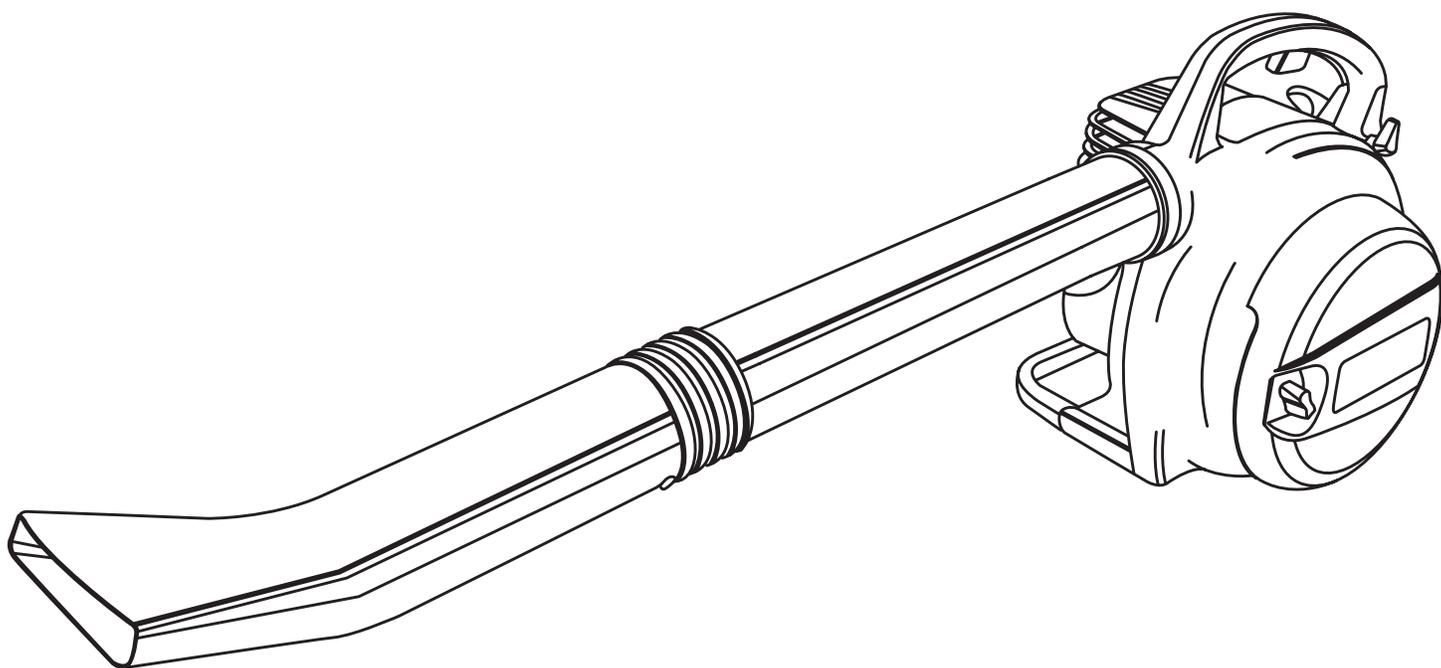


# Homelite®

## MANUEL D'UTILISATION

### Vac Attack II Soufflante / aspirateur

### UT08540 et UT08541



Cette soufflante a été conçue et fabriquée conformément aux strictes normes de fiabilité, simplicité d'emploi et sécurité d'utilisation de Homelite. Correctement entretenue, elle vous donnera des années de fonctionnement robuste et sans problèmes.



**AVERTISSEMENT :** Pour réduire les risques de blessures, l'utilisateur doit lire et veiller à bien comprendre le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit.

Merci d'avoir acheté une soufflante Homelite.

---

**CONSERVER CE MANUEL POUR FUTURE RÉFÉRENCE**

---

# TABLE DES MATIÈRES

■ Introduction .....	2
■ Règles de sécurité générales .....	3
■ Règles de sécurité particulières .....	4
■ Symboles .....	5 - 6
■ Caractéristiques .....	7 - 8
■ Assemblage .....	9 - 10
■ Utilisation .....	11 - 14
■ Entretien .....	15
■ Dépannage .....	16
■ Garantie .....	17 - 19
■ Accessoires .....	19
■ Commande de pièces/dépannage .....	20

## INTRODUCTION

La soufflante Vac Attack II permet de débarrasser les pelouses, allées et terrasses des feuilles aiguilles de pins et autres débris sans difficulté. La sécurité, les performances et la fiabilité, ainsi que la simplicité d'emploi ont reçu la plus haute priorité lors de la conception de cette soufflante.

# RÈGLES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

- Pour travailler en toute sécurité, lire et veiller à bien comprendre toutes les instructions avant d'utiliser l'outil. Respecter toutes les instructions de sécurité. Le non respect des instructions de sécurité ci-dessous peut entraîner des blessures graves.
- Ne pas laisser des enfants ou personnes n'ayant pas reçu une formation adéquate utiliser cet outil.
- Ne jamais lancer ou faire tourner le moteur dans un endroit clos. Les gaz d'échappement peuvent être mortels.
- Porter une protection oculaire certifiée conforme à la norme ANSI Z87, ainsi qu'une protection auditive lors de l'utilisation de cet outil.
- Garder tous les badauds, enfants et visiteurs à une distance de 15 m (50 pi) minimum.
- Porter des pantalons longs, des chaussures et des gants épais. Ne pas porter de vêtements amples, shorts, bijoux quels qu'ils soient et ne pas travailler pieds nus.
- Pour réduire les risques de blessures causées par le happement d'objets dans les pièces en rotation, ne pas porter de vêtements amples, foulards, colliers ou autres articles de même nature. Attacher les cheveux longs pour les maintenir au-dessus des épaules, afin qu'ils ne risquent pas de se prendre dans les pièces en rotation.
- Ne pas utiliser cet outil en état de fatigue, si l'on est souffrant ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.
- Ne pas travailler sous un éclairage insuffisant.
- Garder toutes les parties du corps à l'écart des pièces en mouvement et des parties brûlantes de la machine.
- Si l'environnement de travail est poussiéreux, porter un masque filtrant pour éviter des lésions ou maladies causées par l'inhalation de poussières.
- Examiner la zone de travail avant chaque utilisation. La débarrasser de tous les objets tels que cailloux, verre brisé, clous, fils métalliques, cordes, etc. risquant d'être projetés ou de se prendre dans la machine.
- Se tenir bien campé et en équilibre. Ne pas travailler hors de portée. Le travail hors de portée risque de faire perdre l'équilibre ou de causer un contact avec les pièces brûlantes.
- Ne jamais utiliser l'outil sans l'écran pare-étincelles (qui se trouve dans l'échappement).
- Les produits utilisés sur les territoires des services forestiers des États-Unis et de certains états doivent être conformes aux réglementations de lutte contre l'incendie. Cet outil est doté d'un pare-étincelles, toutefois, d'autres dispositifs peuvent être requis. Consulter les autorités locales et gouvernementales.
- Laisser le moteur refroidir avant de remiser l'outil.
- Pour le transport dans un véhicule, le réservoir doit être vide et l'outil bien arrimé.
- Manipuler le carburant avec précaution pour éviter les risques d'incendies et de brûlures. Le carburant est extrêmement inflammable.
- Mélanger et conserver le carburant dans un bidon ou jerrycan approuvé pour l'essence.
- Mélanger le carburant à l'extérieur, loin de toute flamme ou source d'étincelles.
- Poser l'outil sur un sol nu, arrêter le moteur et le laisser refroidir avant de faire le plein.
- Desserrer le bouchon du réservoir lentement pour relâcher la pression et éviter que le carburant s'échappe.
- Une fois le réservoir plein, remettre le bouchon en place et le serrer fermement.
- Essuyer tout le carburant éventuellement répandu. S'éloigner de 9 m (30 pi) du point d'approvisionnement avant de lancer le moteur.
- N'essayer en aucun cas de brûler le carburant répandu.
- Utiliser exclusivement des pièces et accessoires Homelite d'origine. L'utilisation d'autres pièces pourrait entraîner des blessures graves.
- Entretien l'outil conformément aux instructions du manuel d'utilisation.
- Inspecter l'outil avant chaque utilisation pour s'assurer qu'il n'y a pas de pièces desserrées, de fuites de carburant, etc. Remplacer les pièces endommagées.

## RÈGLES DE SÉCURITÉ PARTICULIÈRES

- Ne pas utiliser la soufflante en mode d'aspiration sans le sac, car les débris projetés pourraient causer des blessures graves. Toujours fermer complètement le sac avant utilisation.
- Toujours tenir l'outil avec la main droite. Voir « Utilisation » plus loin dans ce manuel, pour des informations plus détaillées.
- Pour réduire les risques de perte de l'ouïe causée par le niveau sonore, porter une protection auditive.
- Les pales en rotation peuvent infliger des blessures graves. Arrêter le moteur avant d'ouvrir le volet d'aspiration ou d'installer/changer les tubes. Ne jamais mettre les mains ou un objet dans les tubes d'aspiration, lorsqu'ils sont installés sur l'outil.
- Pour réduire les risques de blessures par des pièces en rotation, arrêter le moteur avant d'installer ou de retirer des accessoires. Ne pas utiliser sans les dispositifs de protection. Toujours débrancher le fil de bougie avant d'effectuer un entretien ou d'accéder à une pièce mobile.
- Ne pas diriger le jet d'air vers des personnes ou animaux.
- Ne jamais utiliser l'outil sans les dispositifs appropriés installés. Toujours installer les tubes de soufflante pour l'utilisation en mode soufflante. Lorsque la machine est utilisée en mode d'aspiration, toujours installer les tubes tubes et le sac d'aspiration. S'assurer que la fermeture à glissière est complètement fermée pour éviter la projection de débris pendant le fonctionnement.
- Éviter les situations risquant de mettre le feu au sac. Ne pas utiliser près de flammes vives. Ne pas aspirer les cendres chaudes de cheminées, grils, feux de camp, etc. Ne pas aspirer de cigares ou cigarettes dont la cendre n'est pas complètement froide.

# SYMBOLES

Certains des symboles ci-dessous peuvent être utilisés sur l'outil. Veiller à les étudier et apprendre leur signification pour assurer la sécurité d'utilisation.

SYMBOLE	NOM	EXPLICATION
	Symbole d'alerte de sécurité	Précautions destinées à assurer la sécurité.
	Lire le manuel d'utilisation	Pour réduire les risques de blessures, l'utilisateur doit lire et veiller à bien comprendre le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit.
	Porter une protection oculaire et auditive	Porter une protection oculaire certifiée conforme à la norme ANSI Z87, ainsi qu'une protection auditive lors de l'utilisation de cet outil.
	Volet d'aspiration	Ne pas actionner lorsque le volet d'aspiration n'est pas verrouillé.
	Tubes de soufflante	Ne pas utiliser la machine sans les tubes en place.
	Cheveux longs	Risque d'aspiration des cheveux longs dans l'entrée d'air.
	Vêtements amples	Risque d'aspiration des vêtements amples dans l'entrée d'air.

# SYMBOLES

Les termes de mise en garde suivants et leur significations ont pour but d'expliquer le degré de risques associé à l'utilisation de ce produit.

SYMBOLE SIGNAL	SIGNIFICATION
 <b>DANGER :</b>	Indique une situation extrêmement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, aura pour conséquences des blessures graves ou mortelles.
 <b>AVERTISSEMENT :</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, aura pour conséquences des blessures graves ou mortelles.
 <b>ATTENTION :</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, aura pour conséquences des blessures légères ou de gravité modérée.
<b>ATTENTION :</b>	(sans symbole d'alerte de sécurité) Indique une situation pouvant entraîner des dommages matériels.

## DÉPANNAGE

Le dépannage exigeant des précautions extrêmes et la connaissance du système, il ne doit être confié qu'à un technicien de service qualifié. En ce qui concerne les réparations, nous recommandons de confier l'outil au **CENTRE DE RÉPARATIONS RYOBI AGRÉÉ** le plus proche. Utiliser exclusivement des pièces identiques à celles d'origine pour les réparations.

### **AVERTISSEMENT :**

Prendre toutes les précautions de sécurité normales pour éviter les chocs électriques.

### **AVERTISSEMENT :**

Pour éviter des blessures graves, ne pas essayer d'utiliser cet outil avant d'avoir lu entièrement et bien compris toutes les instructions contenues dans le manuel d'utilisation. Conserver ce manuel d'utilisation et le consulter fréquemment, afin d'assurer le maintien de la sécurité et de pouvoir instruire les autres utilisateurs éventuels.

### **AVERTISSEMENT :**



L'utilisation de tout outil peut provoquer la projection d'objets en direction des yeux et entraîner de graves lésions oculaires. Avant d'utiliser l'outil, veiller à porter des lunettes de sécurité munies d'écrans latéraux ou, si nécessaire, un masque facial intégral. Nous recommandons d'utiliser un masque facial à champ de vision élargi, plutôt que des lunettes de vue ou des lunettes de sécurité munies d'écrans latéraux. Toujours porter une protection oculaire certifiée conforme à la norme ANSI Z87.1.

## CONSERVER CES INSTRUCTIONS

# CARACTÉRISTIQUES

## FICHE TECHNIQUE

Poids .....	4,7 kg (10,4 lb)
Cylindrée .....	30 cc
Vitesse/débit de l'air :	
Km/h .....	320
m <sup>3</sup> /min .....	12

Avant d'utiliser cette soufflante, se familiariser avec toutes ses fonctions et tous ses dispositifs de sécurité. Ne pas laisser la familiarité avec l'outil faire oublier la prudence.

Cet outil est équipé des dispositifs suivants : Voir les figures 1a et 1b.

### MOTEUR

Cette soufflante est équipée d'un moteur de 30 cc assez puissant pour s'acquitter des travaux de nettoyage et d'aspiration les plus durs.

### GÂCHETTE D'ACCÉLÉRATEUR

La soufflante peut être utilisée à tout régime, entre le ralenti et la vitesse maximum.

### BOUTON DE RÉGULATEUR DE VITESSE / VERROUILLAGE DE GÂCHETTE

La fonction de régulateur de vitesse (verrouillage de gâchette) permet d'utiliser la soufflante sans tenir la gâchette enfoncée. Pour arrêter le moteur, il suffit d'appuyer sur le bouton régulateur de vitesse une fois qu'il est retourné au ralenti.

### TUBES ET EMBOUTS DE SOUFFLANTE

Les tubes de soufflante peuvent être assemblés et installés sur la machine sans aucun outil.

### EMBOUT DE SOUFFLANTE LARGE

L'embout de soufflante large permet de balayer une plus grande surface.

### EMBOUT HAUTE VÉLOCITÉ

L'embout à grande vitesse est idéal pour les feuilles humides. Il permet de décoller les feuilles et autres débris humides du sol.

### ASPIRATION

La soufflante se convertit en un puissant aspirateur/déchiquteur sans aucun outil.

### SAC D'ASPIRATION

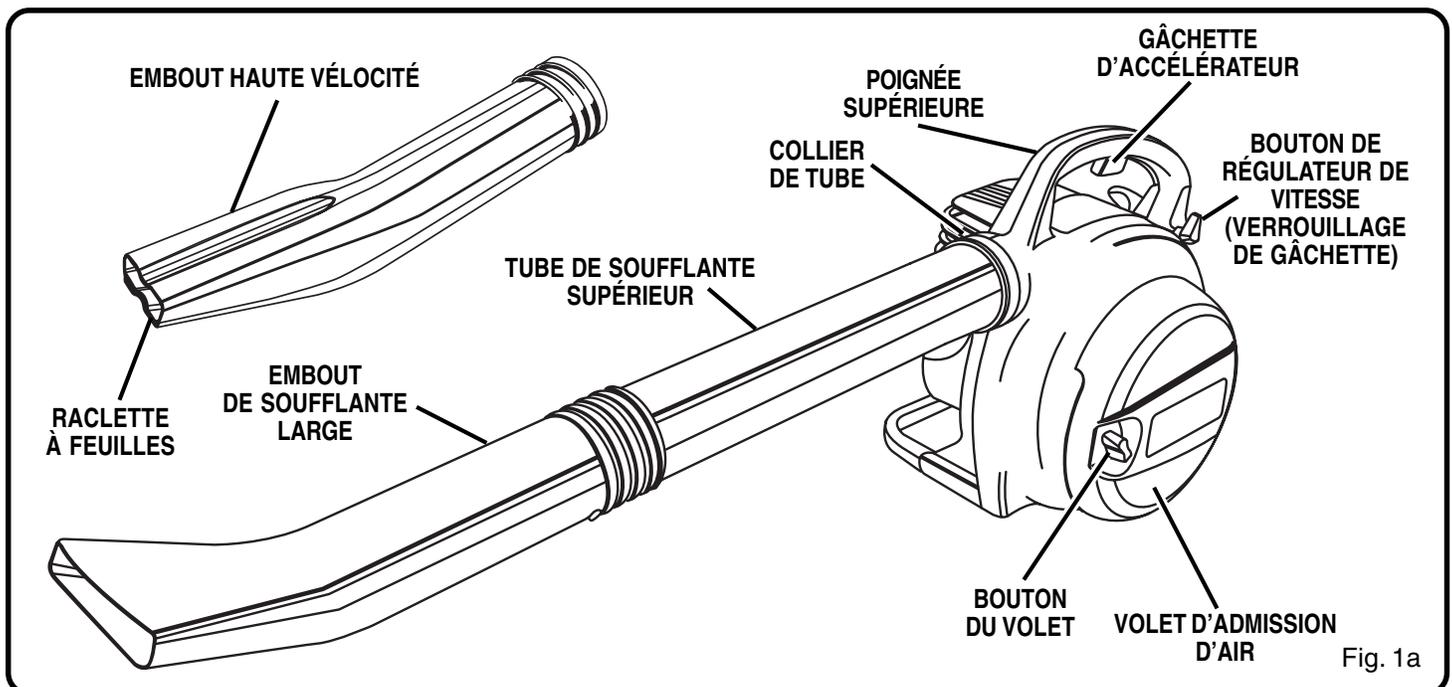
Le sac d'aspiration se monte facilement sur la soufflante, au moyen d'un adaptateur.

### TUBES D'ASPIRATION

Les tubes d'aspiration peuvent être assemblés et installés sur la machine sans aucun outil.

### DÉCHIQUETEUR

La soufflante est équipée d'un déchiquteur, qui réduit le volume des feuilles aspirée à un taux de 12/1.



# CARACTÉRISTIQUES

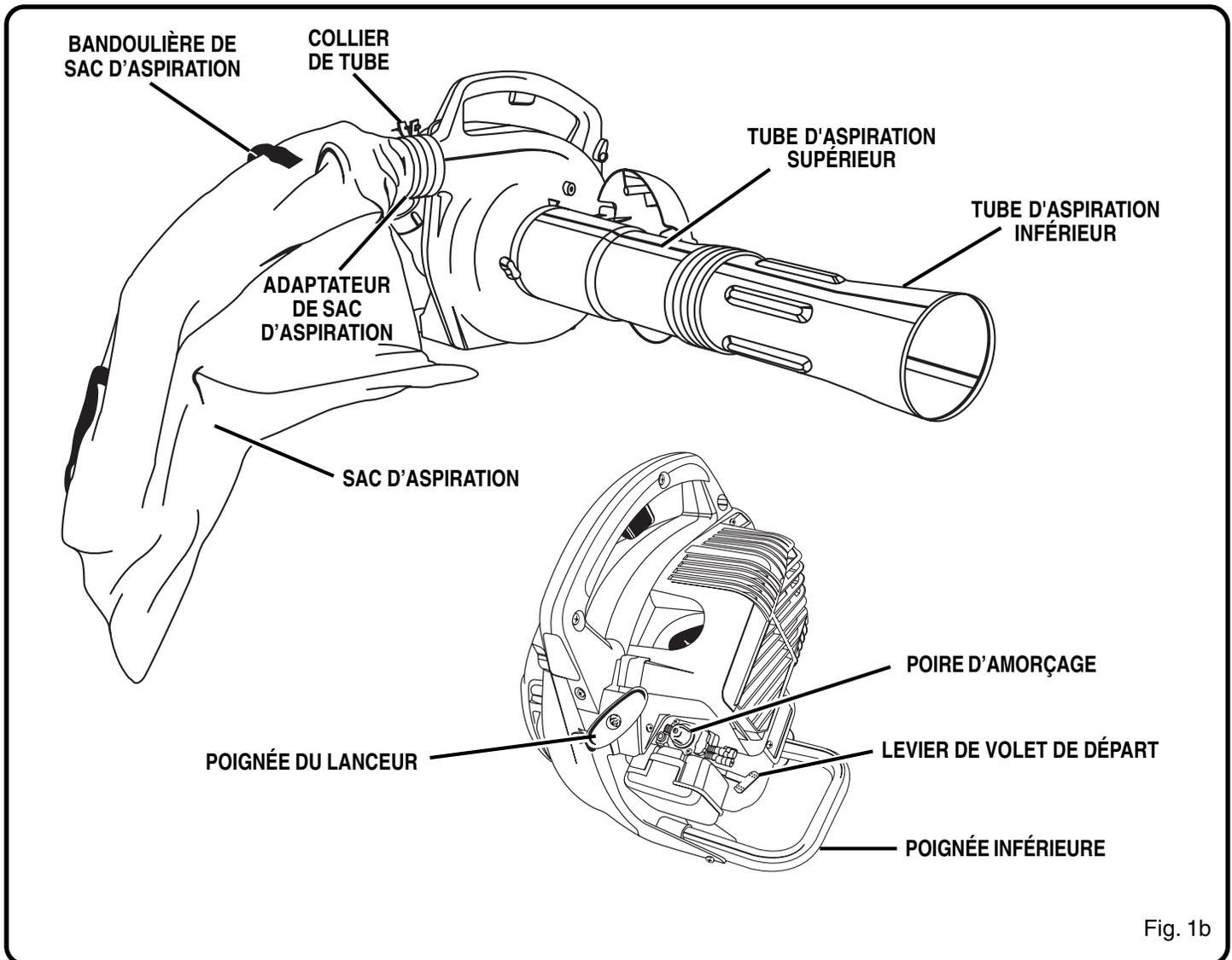


Fig. 1b

## INSTRUCTIONS

Lors du déballage de la soufflante :

- Avec précaution, sortir l'outil et les accessoires de la boîte.
- S'assurer que toutes les pièces figurant sur le bordereau d'expédition sont incluses.
- Examiner soigneusement la soufflante pour s'assurer que rien n'a été brisé ou endommagé en cours de transport.
- Ne pas jeter les matériaux d'emballage avant d'avoir soigneusement examiné la soufflante et vérifié qu'elle fonctionne correctement.
- Si des pièces sont manquantes ou endommagées, appeler le 1-800-242-4672.

## LISTE DES PIÈCES

Soufflante

- Tube de soufflante supérieur
- Embout de soufflante large
- Embout haute vitesse
- Tubes d'aspiration supérieur et inférieur
- Sac d'aspiration
- Adaptateur de sac d'aspiration
- Collier de tube
- Huile moteur 2 temps
- Manuel d'utilisation



## AVERTISSEMENT :

Si des pièces manquent, ne pas utiliser la soufflante avant qu'elles aient été installées. Ne pas prendre cette précaution peut entraîner des blessures graves.

Remarque : Lire les étiquettes de mise en garde, les retirer et les insérer dans le manuel d'utilisation.

# ASSEMBLAGE

## **⚠ AVERTISSEMENT :**

Toujours arrêter le moteur et débrancher le fil de la bougie avant d'effectuer tout entretien, réglage ou nettoyage et lorsque l'outil n'est pas en usage. Ne pas prendre cette précaution peut entraîner des blessures graves.

## **ASSEMBLAGE DES TUBES DE SOUFLANTE**

*Voir la figure 2.*

1. Visser l'embout sur le tube supérieur et le serrer fermement. Après la première utilisation, vérifier le serrage et resserrer l'embout si nécessaire.
2. Placer le collier autour de la sortie du boîtier du moteur. Ne pas encore serrer l'écrou papillon.
3. Aligner la languette de verrouillage du tube supérieur sur la sortie d'air et enfoncer le tube dans le boîtier moteur. Tourner pour l'assujettir en place.
4. Tourner le tube, de façon à ce que l'embout soit orienté vers le haut, comme illustré. Serrer fermement l'écrou papillon.
5. Pour retirer les tubes, desserrer l'écrou papillon du collier. Tourner les tubes pour les libérer de la sortie d'air du bloc moteur.

## **INSTALLATION DU SAC D'ASPIRATION.**

*Voir les figures 3 et 4.*

1. Retirer l'embout et le tube supérieur de la soufflante.
2. Ouvrir le sac et placer l'adaptateur à l'intérieur, comme illustré.
3. Aligner la languette de l'adaptateur du sac sur la fente de la sortie d'air de la soufflante et enfoncer l'adaptateur dans l'ouverture d'aspiration. Tourner pour l'assujettir en place.
4. Serrer fermement l'écrou papillon.
5. Tourner le sac, de façon à ce que sa bandoulière se trouve vers le haut.
6. S'assurer que le sac est complètement fermé avant de lancer le moteur.

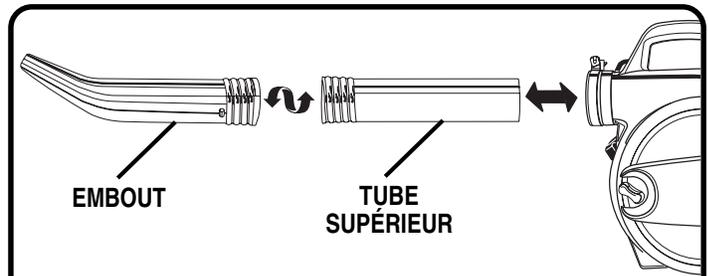


Fig. 2

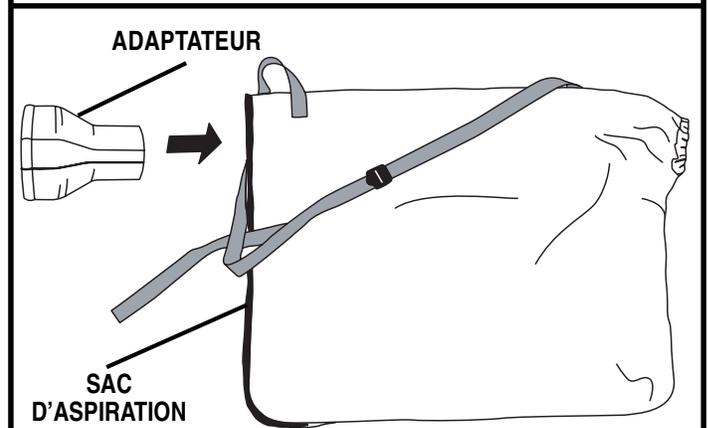


Fig. 3

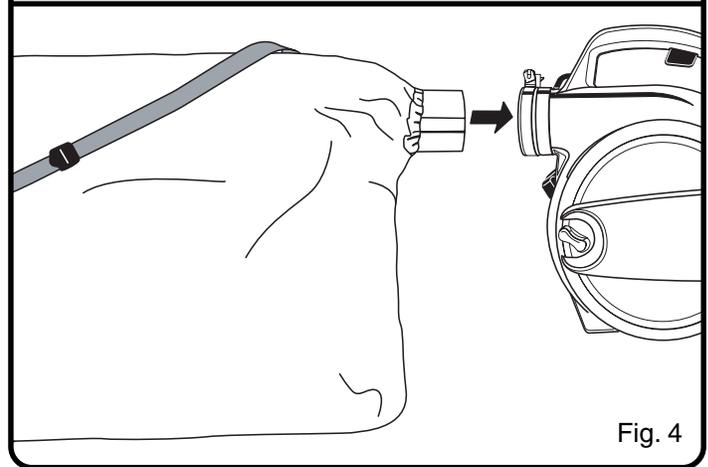


Fig. 4

## ASSEMBLAGE

### **⚠ AVERTISSEMENT :**

Toujours arrêter le moteur et débrancher le fil de la bougie avant d'effectuer tout entretien, réglage ou nettoyage et lorsque l'outil n'est pas en usage. Ne pas prendre cette précaution peut entraîner des blessures graves.

### **INSTALLATION DES TUBES D'ASPIRATION.**

*Voir les figures 5 et 6.*

#### **Pour installer les tubes d'aspiration :**

1. Visser le tube supérieur sur le tube inférieur et le serrer fermement.
2. Desserrer le bouton du volet d'aspiration et ouvrir le volet. Placer l'encoche du bras de support du tube d'aspiration supérieur sous la charnière du volet.
3. Enfoncer le tube d'aspiration dans l'ouverture du bloc moteur.
4. Aligner le bouton du tube supérieur sur le trou du bloc moteur et le serrer fermement.

#### **Pour retirer les tubes d'aspiration :**

1. Desserrer le bouton du tube supérieur.
2. Retirer les tubes du bloc moteur.
3. Fermer le volet d'aspiration et serrer fermement son bouton de verrouillage.

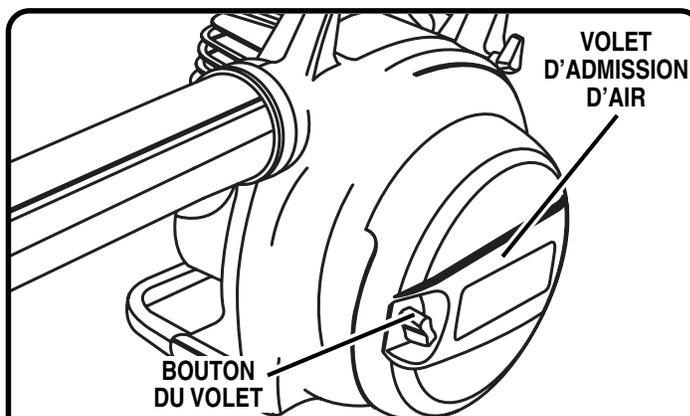


Fig. 5

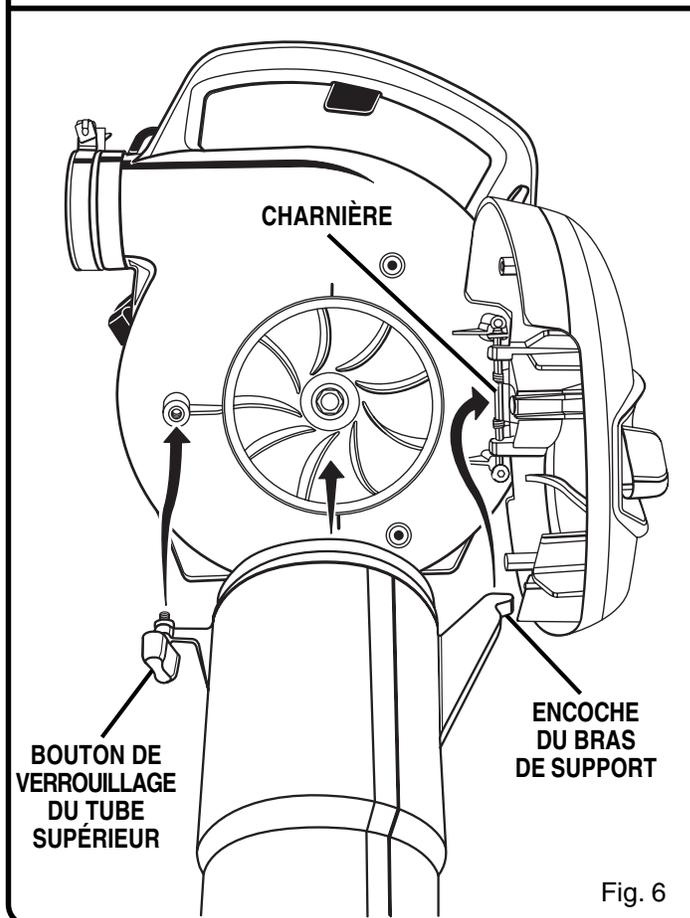


Fig. 6

# UTILISATION



## AVERTISSEMENT :

L'essence est extrêmement inflammable et explosive. Un incendie ou une explosion d'essence infligerait des brûlures à l'opérateur et aux autres personnes présentes.

## MÉLANGE DU CARBURANT

Cet outil utilise un moteur deux temps qui nécessite le mélange d'essence et d'huile 2 temps. Il doit s'agir d'un mélange huile 2 temps Premium Exact Mix™ et d'essence, à un taux d'au moins 50/1. Si l'huile Homelite Premium Exact Mix™ n'est pas disponible, utiliser une huile moteur 2 temps de haute qualité mélangée à un taux de 50/1. Voir le tableau plus loin dans cette section.

### Mélange du carburant :

1. Se procurer un bidon ou jerrycan approuvé pour l'essence et propre.
2. Mélanger l'huile pour moteur 2 temps Premium Exact Mix™ à l'essence se trouvant dans le jerrycan conformément aux instructions de l'emballage de l'huile.

### IMPORTANT :

Le moteur est certifié pour fonctionner avec de l'essence sans plomb pour automobiles, avec un indice d'octane de 87 ( $(R + M) / 2$ ) ou plus. Ne pas utiliser d'huile automobile ou pour moteurs hors-bord 2 temps.

### REMARQUE :

L'huile Homelite Premium Exact Mix™ reste fraîche pendant 30 jours maximum. NE PAS mélanger plus de carburant qu'il ne sera utilisé dans une période de 30 jours.

### MÉLANGE PREMIUM EXACT™ (50:1)

ESSENCE	HUILE
1 gallon (US)	2,6 oz.
1 litre	20 cc (20 ml)

## REPLISSAGE DU RÉSERVOIR



## AVERTISSEMENT :

Toujours arrêter le moteur avant de remplir le réservoir de carburant. Ne jamais remplir le réservoir d'une machine lorsque le moteur tourne ou est chaud. S'éloigner d'au moins 9 m (30 pi) du point d'approvisionnement avant de lancer le moteur. Ne pas fumer pendant le remplissage du réservoir.

1. Nettoyer le pourtour du bouchon de remplissage pour éviter la contamination du carburant.
2. Desserrer le bouchon du réservoir lentement, en le tournant vers la gauche.
3. Verser le mélange dans le réservoir avec précaution.
4. Avant de remettre le bouchon en place, nettoyer et inspecter son joint.
5. Remettre le bouchon en place et le serrer en le tournant vers la droite.
6. Essuyer tout le carburant éventuellement répandu sur l'outil.
7. S'éloigner d'au moins 9 m (30 pi) du point d'approvisionnement avant de lancer le moteur.

**REMARQUE :** Il est normal qu'un moteur neuf dégage de la fumée pendant la première utilisation.



## AVERTISSEMENT :

S'assurer de l'absence de fuites de carburant. Toutes les fuites doivent être éliminées avant d'utiliser le produit.



## AVERTISSEMENT :

Un bouchon de carburant qui fuit pose un risque d'incendie et doit être remplacé immédiatement.

# UTILISATION

## DÉMARRAGE ET ARRÊT

Voir la figures 7 et 7a.

La méthode de démarrage n'est pas la même, selon que le moteur est chaud ou froid. Voir les positions **A**, **B** et **C** du volet de départ sur l'autocollant de la base du filtre à air.

### DÉMARRAGE DU MOTEUR FROID :

1. Poser l'outil sur un sol nu et plat.
2. Appuyer lentement sur la poire d'amorçage 5 fois.
3. Mettre le volet de départ en position d'étranglement maximum **A**.
4. Appuyer à fond sur la gâchette d'accélérateur.
5. Tirer le cordon du lanceur trois fois.
6. Mettre le volet de départ en position d'étranglement partiel **B**.
7. Maintenir la gâchette enfoncée à fond et tirer sur le cordon du lanceur jusqu'à ce que le moteur démarre.
8. Laisser le moteur tourner à plein pendant 30 à 45 secondes, volet de départ demi ouvert pour le réchauffer.
9. Mettre le volet de départ en position **C**.

### DÉMARRAGE DU MOTEUR **A**CHAUD :

1. Appuyer lentement sur la poire d'amorçage 5 fois.
2. Mettre le volet de départ en position d'étranglement partiel **B**.
3. Maintenir la gâchette enfoncée à fond et tirer sur le cordon du lanceur jusqu'à ce que le moteur démarre.
4. Mettre le volet de départ en position **C**.

### ARRÊT :

Voir la figure 8.

Pour arrêter le moteur, relâcher la gâchette et appuyer sur le bouton **STOP** jusqu'à ce que le moteur cale.

## UTILISATION DE LA SOUFLANTE

Voir la figure 9.

- Pour le démarrage de la soufflante, voir « Démarrage et arrêt », plus haut dans ce manuel. Tenir la soufflante avec la main droite sur la poignée supérieure.
- Souffler sur les bords des tas de débris pour ne pas les éparpiller. Ne jamais souffler directement au centre d'un tas.
- N'utiliser les engins motorisés qu'à des heures raisonnables, pas tôt le matin ou tard le soir lorsque le bruit pourrait déranger les voisins. Respecter les heures indiquées dans les réglementations locales.
- Pour réduire le niveau de bruit, limiter le nombre d'outils motorisés utilisés en même temps.

### **AVERTISSEMENT :**

Rester à l'écart de toutes les parties chaudes de la soufflante. Ne pas prendre cette précaution peut entraîner des blessures graves.

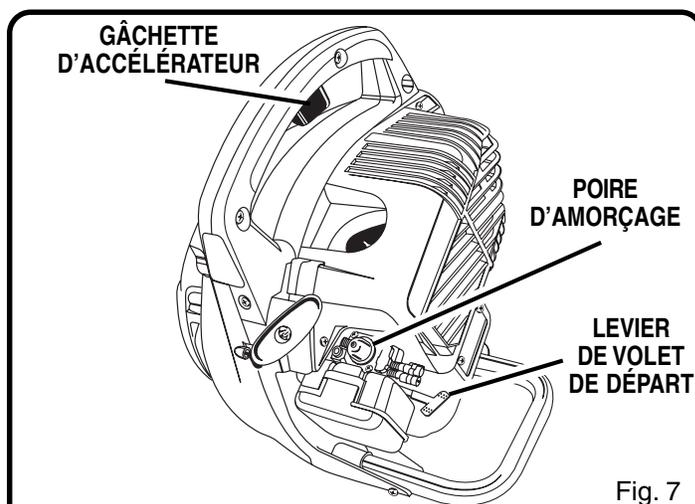


Fig. 7

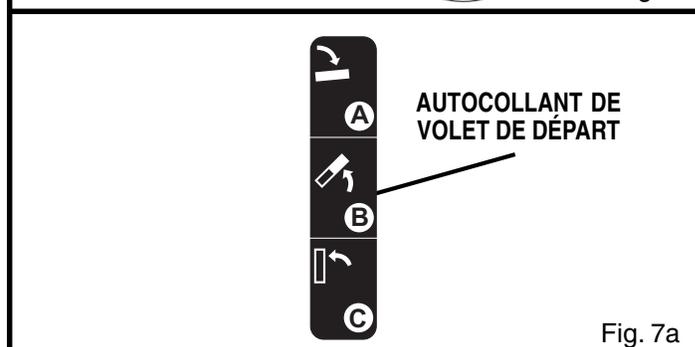


Fig. 7a

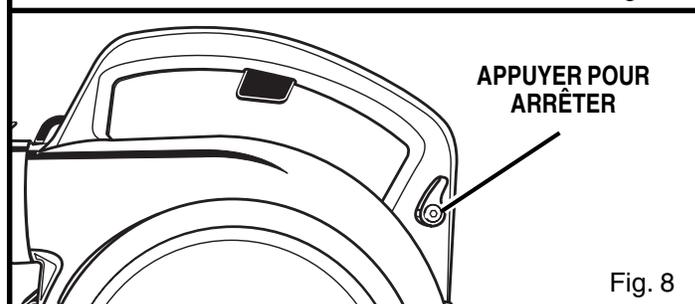


Fig. 8

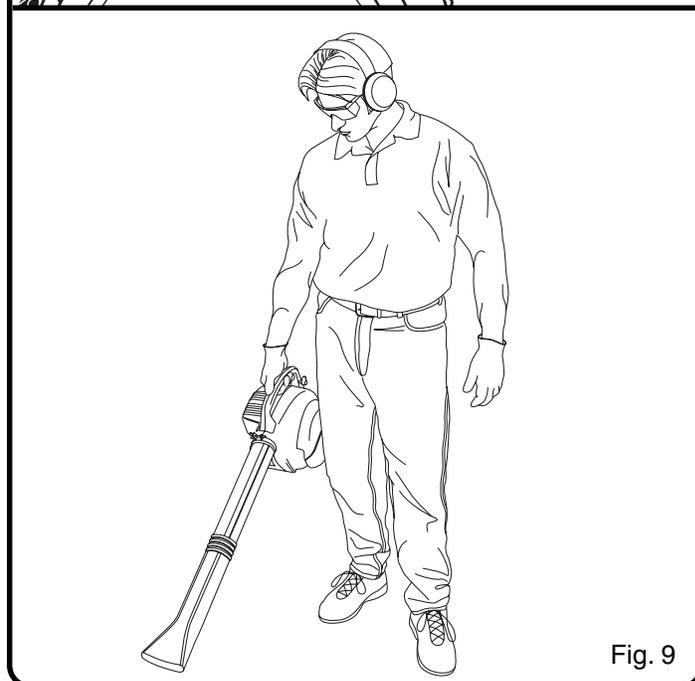


Fig. 9

## UTILISATION

- Utiliser la soufflante à la vitesse la plus basse permettant d'effectuer le travail.
- Vérifier l'équipement avant de l'utiliser, en particulier l'échappement, les admissions d'air et les filtres à air.
- Décoller les débris du sol avec un râteau ou un balai avant de les souffler.
- Si l'endroit est poussiéreux, humecter légèrement la surface, si de l'eau est disponible.
- Conserver l'eau en utilisant une soufflante au lieu de tuyaux d'arrosage pour divers travaux de jardin et pelouses, tels que le nettoyage des gouttières, moustiquaires, patios, grilles, porches et massifs de fleurs.
- Veiller à diriger l'air à l'écart des enfants, animaux, fenêtres ouvertes et véhicules récemment lavés.
- Utiliser tous les tubes, de façon à ce que le jet d'air reste près du sol.
- NETTOYER après avoir utilisé une soufflante ou d'autres outils motorisés. Mettre les débris dans des sacs ou des poubelles.
- Pour les travaux de nettoyage ordinaire, utiliser l'embout de soufflante large. Cet embout permet de balayer une plus grande surface. *Voir la figure 10.*
- L'embout à grande vitesse est idéal pour les feuilles humides. Il permet de décoller les feuilles et autres débris humides du sol. *Voir la figure 10.*

### BOUTON DE RÉGULATEUR DE VITESSE (VERROUILLAGE DE GÂCHETTE)

La fonction de régulateur de vitesse (verrouillage de gâchette) permet d'utiliser la soufflante sans tenir la gâchette enfoncée.

#### POUR ENGAGER LE BOUTON DE RÉGULATEUR DE VITESSE

(verrouillage de gâchette) :

*Voir la figure 11.*

1. Tourner le bouton de régulateur de vitesse vers la droite, c'est à dire l'arrière de la soufflante et le relâcher au point d'accélération désiré.
2. Pour désengager le bouton de régulateur de vitesse, appuyer sur la gâchette et la relâcher.

### UTILISATION EN ASPIRATEUR

*Voir la figure 12.*

- Installer les tubes et le sac d'aspiration conformément aux instructions des chapitres « Installation du sac d'aspiration » et « Installation des tubes d'aspiration », plus haut dans ce manuel.  
Démarrer la soufflante, (voir « Démarrage et arrêt », plus haut dans ce manuel).
- Passer la bandoulière du sac au-dessus de la tête et la placer sur l'épaule gauche. Tenir la poignée supérieure avec la main droite et la poignée inférieure avec la main gauche.
- Souffler sur les bords des débris avec un mouvement de balayage. Pour éviter des obstructions, ne pas plonger le tube dans les débris.

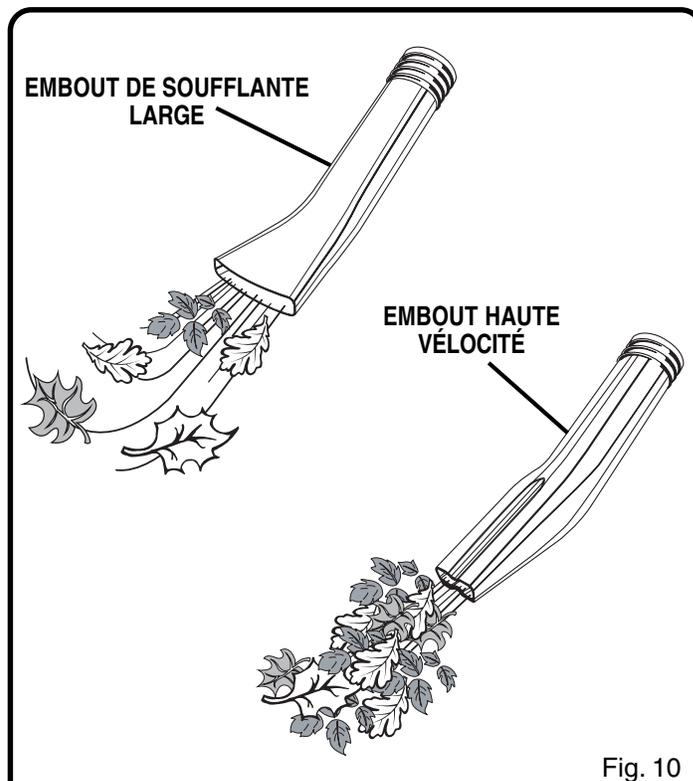


Fig. 10

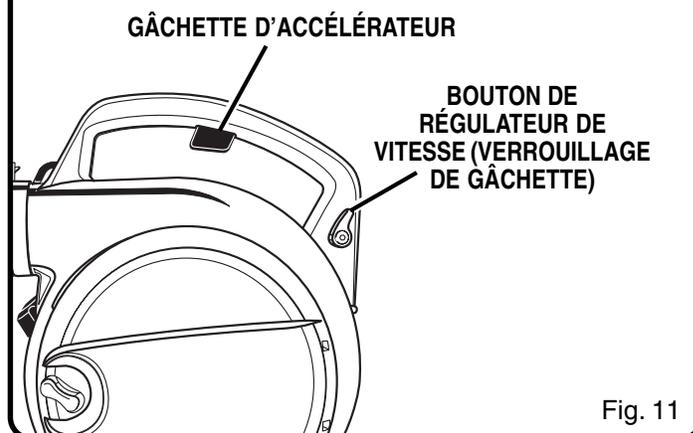


Fig. 11

## UTILISATION

- Maintenir le moteur au-dessus de l'entrée du tube d'aspiration.
- Lors du travail sur une pente, toujours diriger le tube d'aspiration vers l'aval.
- Pour éviter des blessures et des dommages à l'outil, ne pas aspirer de pierres, morceaux de verre, flacons et autres objets de même nature
- En cas d'obstruction des tubes, arrêter le moteur et débrancher le fil de bougie avant de les débloquer.
- Retirer les tubes et nettoyer les débris de l'admission d'air. Retirer le sac et déboucher le tube. Un petit bâton peut être nécessaire pour déboucher complètement le tube. S'assurer que les tubes sont exempts de toute obstruction avant de les remettre en place.

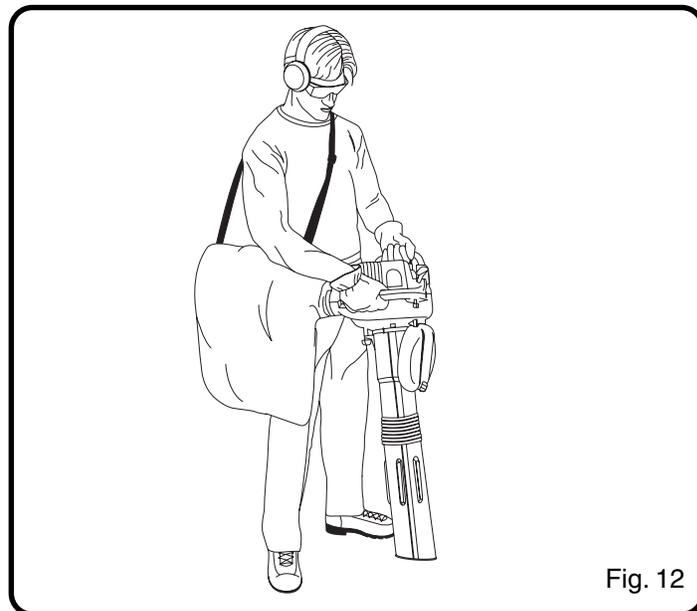


Fig. 12

## ENTRETIEN

### AVERTISSEMENT :

Utiliser exclusivement des pièces, accessoires et outils d'origine. Toute dérogation peut entraîner un mauvais fonctionnement, des blessures et l'annulation de la garantie.

### REPLACEMENT ET NETTOYAGE DU FILTRE À AIR

Voir la figure 13.

Pour assurer un fonctionnement correct et une longue vie utile, garder le filtre à air propre.

1. Appuyer sur le loquet du filtre à air et tirer le couvercle supérieur avec précaution, de façon à l'écartier de la base.
2. Retirer le filtre et le nettoyer dans de l'eau savonneuse tiède. Le rincer et le laisser sécher complètement. Pour obtenir un fonctionnement optimal, le remplacer annuellement.
3. Remettre le filtre à air en place dans la base.
4. Remettre le couvercle en place. Engager le loquet dans la fente et s'assurer que le couvercle est solidement assujéti.

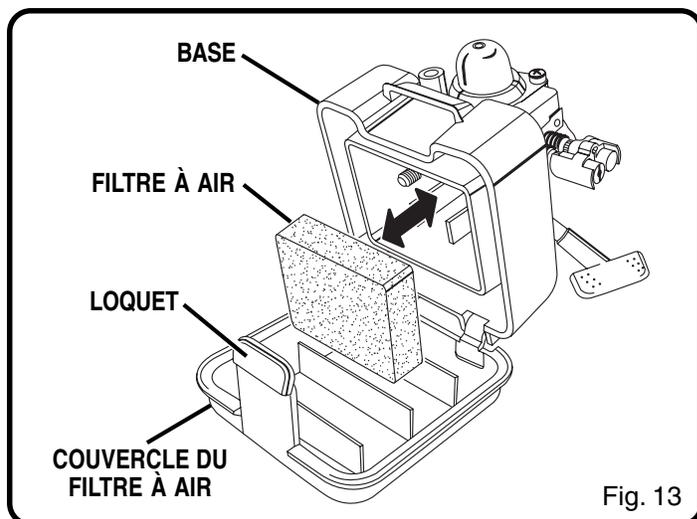


Fig. 13

## PARE-ÉTINCELLES

Le silencieux est équipé d'un écran pare-étincelles. Après une utilisation prolongée ce pare-étincelles peut s'encrasser. Le silencieux doit alors être remplacé par un réparateur agréé.



### AVERTISSEMENT :

Pour éviter les risques d'incendie, ne jamais utiliser la soufflante sans le pare-étincelles.

## NETTOYAGE DE L'ORIFICE D'ÉCHAPPEMENT ET DU SILENCIEUX

Selon le type de carburant utilisé, le type et la quantité d'huile utilisée et/ou les conditions d'utilisation, l'orifice d'échappement et le silencieux peuvent être obstrués par de la calamine. Si la soufflante semble avoir perdu de la puissance, le moteur et le silencieux doivent être décalaminés par un technicien qualifié pour restaurer le fonctionnement normal. Le décalaminage devrait restaurer le fonctionnement normal.

## SAC D'ASPIRATION

Un sac encrassé nuit au bon fonctionnement. Pour nettoyer le sac, le retourner et le secouer. Laver le sac dans de l'eau savonneuse au moins une fois par an. Si le sac est usé à la suite d'une utilisation normale. Se procurer un sac de rechange chez un concessionnaire agréé.

## BOUCHON DU RÉSERVOIR



### AVERTISSEMENT :

Un bouchon de carburant qui fuit pose un risque d'incendie et doit être remplacé immédiatement.

Le bouchon du réservoir de carburant contient un filtre et un clapet antiretour non réparables. Un filtre à carburant colmaté nuit au bon fonctionnement du moteur. Si le fonctionnement du moteur s'améliore lorsque le bouchon est desserré, le clapet antiretour peut être défectueux ou le filtre colmaté. Si nécessaire, remplacer le bouchon de carburant.

## BOUGIE

Ce moteur utilise une bougie Champion RCJ-6Y avec un écartement d'électrode de 0,63 mm (0,025 po). Elle doit être remplacée annuellement par une bougie identique.

## REMISAGE (1 MOIS OU PLUS)

- 1 Vider complètement le réservoir de carburant dans un bidon ou jerrycan approuvé pour l'essence. Laisser le moteur tourner jusqu'à ce qu'il cale.
- 2 Nettoyer soigneusement la soufflante. Le remiser dans un endroit bien aéré, inaccessible aux enfants. La tenir à l'écart de produits corrosifs, tels que les produits chimiques de jardinage et le sel de dégivrage.
- 3 Se conformer à toutes les réglementations locales et gouvernementales concernant la sécurité de la manipulation et de l'entreposage de l'essence. L'excédent de carburant peut être utilisé pour d'autres machines à moteur 2 temps.

# DÉPANNAGE

SI LES PRÉSENTES SOLUTIONS NE RÉSOLVENT PAS LE PROBLÈME, CONTACTER LE CENTRE DE RÉPARATIONS AGRÉÉ.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le moteur ne démarre pas :	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Pas d'étincelle</li> <li>2. Pas de carburant.</li> <li>3. Moteur noyé.</li> <li>4. Le cordon du lanceur est plus difficile à tirer que lorsque l'outil était neuf.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vérifier la bougie. Retirer la bougie. Remettre le capuchon sur la bougie et poser cette dernière sur le cylindre métallique. Tirer le cordon du lanceur et regarder si une étincelle se produit à l'électrode de la bougie. En l'absence d'étincelle, répéter l'opération avec une bougie neuve.</li> <li>2. Actionner la poire d'amorçage jusqu'à ce qu'elle soit remplie de carburant. Si elle ne se remplit pas, le système d'alimentation en carburant est obstrué. Contacter un centre de réparations. Si la poire se remplit, il se peut que le moteur soit noyé (voir le paragraphe suivant).</li> <li>3. Retirer la bougie et retourner la soufflante, de façon à ce que le trou de bougie soit dirigé vers le sol. Mettre le levier du volet de départ en position de marche et tirer le cordon du lanceur 10 à 15 fois. Ceci chasse l'excédent de carburant du moteur. Nettoyer la bougie et la remettre en place. Le volet de départ étant en position de marche, tirer le cordon du lanceur 3 fois. Si le moteur ne démarre pas, mettre volet de départ en position d'étranglement et reprendre la procédure normale de démarrage. Si le moteur ne démarre toujours pas, installer une bougie neuve et répéter l'opération.</li> <li>4. Contacter un centre de réparations.</li> </ol>
Le moteur démarre, mais n'accélère pas :	Le carburateur nécessite un réglage.	Tourner le pointeau « L » (bas régime) de 1/16 de tour <b>vers la gauche</b> . Si le pointeau « L » ne peut pas être tourné vers la gauche, ne pas forcer les capuchons limiteurs en plastique. Contacter un centre de réparations. <i>Voir la figure 14.</i>
Le moteur démarre, mais ne tourne qu'à haut régime, le volet de départ étant demi ouvert :	Le carburateur nécessite un réglage.	Tourner le pointeau « H » (haut régime) de 1/16 de tour <b>vers la gauche</b> . Si le pointeau « L » ne peut pas être tourné vers la gauche, ne pas forcer les capuchons limiteurs en plastique. Contacter un centre de réparations. <i>Voir la figure 14.</i>
Le moteur ne parvient pas au régime maximum et dégage trop de fumée :	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vérifier le mélange de carburant.</li> <li>2. Filtre à air encrassé.</li> <li>3. Le carburateur nécessite un réglage.</li> <li>4. Écran pare-étincelles encrassé.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Utiliser un mélange de carburant et d'huile 2 temps correct et frais.</li> <li>2. Nettoyer le filtre à air conformément aux instructions du chapitre « Remplacement et nettoyage du filtre à air », plus haut dans ce manuel.</li> <li>3. Tourner le pointeau « H » (haut régime) de 1/16 de tour vers la droite. <i>Voir la figure 14.</i></li> <li>4. Contacter un centre de réparations.</li> </ol>
Le moteur démarre, tourne et accélère correctement, mais ne tient pas le ralenti :	Le carburateur nécessite un réglage.	Tourner la vis de ralenti vers la droite, pour augmenter le régime de ralenti. <i>Voir la figure 14.</i>

**REMARQUE :** Les pointeaux du carburateur sont dotés de capuchons en plastique empêchant la rotation vers la gauche pour préserver le réglage d'usine. Si l'outil présente des problèmes de fonctionnement spécifiques, pour lesquels la section Dépannage recommande de régler le pointeau en le tournant vers la gauche et qu'aucun réglage n'a été effectué depuis la date d'achat original, le confier à un centre de réparations agréé. Dans la plupart des cas, le réglage nécessaire est un travail de routine pour un technicien formé en usine.

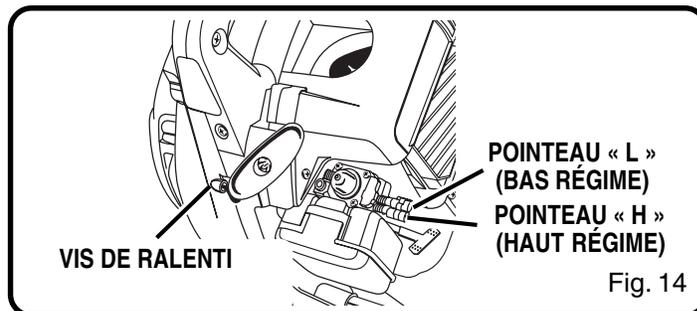


Fig. 14

# GARANTIE

## ÉNONCÉ DE LA GARANTIE LIMITÉE

**Homelite Consumer Products, Inc.** garantit à l'acheteur original que ce produit **HOMELITE®** est exempt de tout vice de matériau ou de fabrication et s'engage à réparer ou remplacer gratuitement, à son choix, tout produit s'avérant défectueux au cours des périodes indiquées ci-dessous, à compter de la date d'achat.

- Un an pour les modèles : Yard Broom, Trimlite et Bandit;
- Deux ans pour tous les autres produits Homelite utilisés par des particuliers ;
- 90 jours pour les produits utilisés à toutes autres fins, telles que les travaux commerciaux et la location.

Cette garantie ne couvre que l'acheteur au détail original et entre en vigueur à la date de l'achat original.

Toute pièce du produit **HOMELITE** fabriquée ou fournie par **HOMELITE** et jugée, après évaluation raisonnable par **HOMELITE**, présenter des vices de matériau ou de fabrication, sera réparée ou remplacée par un centre de réparation agréé **HOMELITE**, sans facturation pour pièces ou main d'oeuvre.

Le produit **HOMELITE** comportant toute pièce défectueuse devra être retourné à un centre de réparation agréé avant l'expiration de la période de garantie. Les frais d'expédition au centre de réparation et de retour au propriétaire du produit **HOMELITE** seront à la charge du propriétaire. En ce qui concerne les réclamations en garantie, la responsabilité de **HOMELITE** se limitera aux réparations ou au remplacement des produits défectueux et aucune revendication de rupture de garantie ne pourra causer l'annulation ou la résiliation du contrat de vente d'un produit **HOMELITE**, quel qu'il soit. Une preuve d'achat sera exigée par le centre de réparation, afin de valider toute réclamation au titre de la garantie. Toutes les réparations sous garantie devront être effectuées par un centre de réparation **HOMELITE** agréé.

La garantie sur tout produit **HOMELITE** utilisé pour le service en location, les travaux commerciaux ou tout autre usage lucratif, sera limitée à quatre-vingt-dix (90) jours.

Cette garantie ne couvre pas les produits **HOMELITE** ayant fait l'objet d'un usage abusif ou négligent, d'un manque d'entretien, ayant été impliqués dans un accident ou employés de façon contraire aux instructions du manuel d'utilisation **HOMELITE**. Cette garantie ne couvre ni les dommages aux produits **HOMELITE** résultant d'un manque d'entretien, ni les produits **HOMELITE** qui ont été altérés ou modifiés. La garantie exclut les réparations rendues nécessaires par l'usure normale ou par l'utilisation de pièces et accessoires **INCOMPATIBLES AVEC LE PRODUIT HOMELITE** ou nuisibles à son bon fonctionnement, ses performances ou sa durabilité.

En outre, cette garanti exclut :

- A. Les réglages – Bougies, carburateur, réglages du carburateur, allumage, filtres.
- B. Les articles consommables – Boutons d'avance par choc, bobines externes, lignes de coupe, bobines internes, poulie de démarreur, cordons de démarreur, courroies d'entraînement.

**HOMELITE** se réserve le droit d'apporter des modifications ou améliorations à tout produit **HOMELITE** sans obligation de modifier les produits **HOMELITE** fabriqués antérieurement.

LA DURÉE DE TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES NE SAURAIT EN AUCUN CAS EXCÉDER LA PÉRIODE DE GARANTIE DÉCLARÉE. PAR CONSÉQUENT, TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER OU AUTRES SERONT INVALIDÉES À L'EXPIRATION DE LA PÉRIODE DE GARANTIE APPROPRIÉE DE DEUX ANS, UN AN OU QUATRE-VINGT-DIX JOURS. LES OBLIGATIONS D'HOMELITE DANS LE CADRE DE CETTE GARANTIE SE LIMITENT EXCLUSIVEMENT À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT DES PIÈCES DÉFECTUEUSES ET HOMELITE N'ASSUME OU N'AUTORISE QUICONQUE À ASSUMER EN LEUR NOM QUELQUE AUTRE OBLIGATION QUE CE SOIT. CERTAINS ÉTATS ET PROVINCES NE PERMETTANT PAS DE LIMITATION DE DURÉE DES GARANTIES IMPLICITES, LES RESTRICTIONS CI-DESSOUS PEUVENT NE PAS ÊTRE APPLICABLES. HOMELITE DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ EN CE QUI CONCERNE LES DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS OU AUTRES, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES FRAIS DE RETOUR DE PRODUITS HOMELITE À UN CENTRE DE RÉPARATION AGRÉÉ ET DE RENVOI AU PROPRIÉTAIRE, DE DÉPLACEMENT D'UN TECHNICIEN, DE TÉLÉPHONE OU TÉLÉGRAMME, DE LOCATION D'UN PRODUIT SIMILAIRE PENDANT LA DURÉE DES RÉPARATIONS SOUS GARANTIE, DE DÉPLACEMENT, DE PERTES OU DOMMAGES À DES BIENS PERSONNELS, DE MANQUE À GAGNER, DE PERTE D'USAGE DU PRODUIT, DE PERTE DE TEMPS OU DE DÉRANGEMENT ET LES LIMITATIONS ET EXCLUSIONS CI-DESSOUS PEUVENT DONC NE PAS S'APPLIQUER DANS TOUS LES CAS.

Cette garantie donne au consommateur des droits spécifiques, et celui-ci peut bénéficier d'autres droits, qui varient selon les états ou provinces.

Cette garantie couvre tous les produits **HOMELITE** fabriqués par **HOMELITE** et vendus aux États-Unis ou au Canada.

Pour obtenir l'adresse du centre de réparations le plus proche, appeler le 1-800-242-4672 ou visiter notre site Internet à l'adresse [www.homelite.com](http://www.homelite.com).

# GARANTIE

## LA DÉCLARATION DU CARB SUIVANTE NE S'APPLIQUE QU'AUX MODÈLES DEVANT SATISFAIRE À SES EXIGENCES.

### **GARANTIE LIMITÉE HOMELITE CONSUMER PRODUCTS, INC. SYSTÈMES DE CONTRÔLE DES ÉMISSION POUR LES ÉTATS-UNIS ET LA CALIFORNIE. PETITS MOTEURS NON ROUTIERS.**

L'U.S. Environmental Protection Agency (EPA), le California Air Resources Board (CARB) et Homelite Consumer Products, Inc. se font un plaisir de vous expliquer les conditions de garantie de conformité du système antipollution de votre petit moteur non routier. Les moteurs non routiers de petite cylindrée neufs utilisés en Californie, doivent être conçus, construits et équipés conformément aux strictes réglementations antipollution de cet État. Dans d'autres États, les moteurs non routiers modèles 2000 et ultérieurs doivent être conçus, construits et équipés conformément aux strictes réglementations antipollution de l'EPA (agence de protection de l'environnement américaine) pour les petits moteurs non routiers. Le moteur doit être exempt de vices de matériaux et de fabrication entraînant la non conformité aux réglementations de l'EPA, pendant les deux premières années d'utilisation, à compter de la date de vente à l'acheteur original. Homelite Consumer Products, Inc. doit garantir le système de contrôle des émissions des petits moteurs non routiers pour la période indiquée ci-dessus, à condition qu'ils n'aient pas fait l'objet d'un usage abusif de la négligence ou d'un manque d'entretien.

Le système de contrôle des émissions peut inclure des pièces telles que le carburateur ou système d'injection de carburant, le système d'allumage et le convertisseur catalytique. Il peut également inclure les flexibles, courroies, connecteurs et autres articles relatifs au système d'émissions.

Dans l'éventualité d'un problème couvert par la garantie, Homelite Consumer Products, Inc. s'engage à réparer et diagnostiquer (sous réserve que le diagnostic soit effectué dans un centre de réparations agréé) le moteur non routier gratuitement, frais de pièces et main d'oeuvre inclus.

#### **DURÉE DE LA GARANTIE DU FABRICANT**

Les petits moteurs non routiers modèles 1995 et ultérieurs sont garantis deux ans dans l'État de Californie. Dans d'autres États, les petits moteurs non routiers 1997 et ultérieurs sont également garantis pour une période de deux ans. Toute pièce du moteur se rapportant au système de contrôle des émissions s'avérant défectueuse sera réparée ou remplacée gratuitement par Homelite Consumer Products, Inc.

#### **RESPONSABILITÉS DU PROPRIÉTAIRE DANS LE CADRE DE LA GARANTIE**

- Le propriétaire de ce petit moteur non routier est tenu d'effectuer les entretiens indiqués dans le manuel d'utilisation. Homelite Consumer Products, Inc. recommande de conserver tous les reçus relatifs à l'entretien du petit moteur non routier. Toutefois Homelite Consumer Products, Inc. ne peut pas refuser la couverture de la garantie pour l'unique raison du manque de reçus ou parce que tous les entretiens prévus n'ont pas été effectués. Des pièces et services assurant des performances et une durabilité équivalentes peuvent être utilisées pour les entretiens et réparations non couverts par la garantie, sans que cela ne change les obligations de garantie du fabricant du moteur.
- Le propriétaire du petit moteur non routier doit toutefois être averti que les réparations couvertes par la garantie peuvent être refusées par Homelite Consumer Products, Inc. si la défaillance de ce moteur est due à un usage abusif, la négligence, un manque d'entretien ou des modifications non approuvées.
- Le propriétaire est tenu de confier son petit moteur non routier à un centre de réparations Homelite Consumer Products, Inc. dès qu'un problème se présente. Les réparations sous garantie seront effectuées dans un délai raisonnable, ne dépassant pas 30 jours.

Pour toute question concernant les droits et responsabilités de l'acheteur dans le cadre de la garantie, contacter un représentant de Homelite Consumer Products, Inc. au 1-800-242-4672.

#### **COUVERTURE :**

Homelite Consumer Products, Inc. garantit à l'acheteur original, ainsi qu'à tous les propriétaires ultérieurs, que son petit moteur non routier sera conçu, construit et équipé conformément à toutes les réglementations en vigueur au moment de la vente. Homelite Consumer Products, Inc. garantit également à l'acheteur original, ainsi qu'à tous les propriétaires ultérieurs, que son petit moteur non routier sera exempt de tous défauts de matériaux ou de fabrication causant une non conformité aux réglementations en vigueur, pour une période de deux ans, à compter de la date d'achat original. Les petits moteurs non routiers modèles 1995 et ultérieurs sont garantis deux ans dans l'État de Californie. Dans d'autres États, l'EPA exige que les petits moteurs non routiers 1997 et ultérieurs soient garantis pour une période de deux ans. Ces périodes de garantie prennent effet à la date d'achat original du petit moteur non routier. Toute pièce du moteur se rapportant au système de contrôle des émissions s'avérant défectueuse sera remplacée gratuitement par Homelite Consumer Products, Inc.

Homelite Consumer Product, Inc. effectuera les réparations sous garantie chez un concessionnaire ou dans un centre de réparations Homelite Consumer Products, Inc. agréé. Les réparations autorisées seront effectuées gratuitement chez un concessionnaire ou dans un centre de réparations Homelite Consumer Products, Inc. agréé, sous réserve qu'une pièce garantie s'avère défectueuse. Des pièces approuvées par le fabricant ou équivalentes peuvent être utilisées pour tout entretien ou réparation sous garantie des pièces relatives au système de contrôle des émissions. Ces entretiens ou réparations seront effectués gratuitement si les pièces défectueuses sont toujours sous garantie. Homelite Consumer Product, Inc. est responsable des dommages au moteur causés par une pièce toujours couverte par la garantie.

Le California Air Resources Board a publié une liste de toutes les pièces de systèmes d'émissions couvertes par une garantie. (Bien que les réglementations de l'EPA n'incluent pas de liste, les pièces qu'elle considère comme devant être garanties sont indiquées ci-dessous.)

Les pièces garanties sont : Carburateur, bougie, allumage, filtre à air et filtre à carburant..

#### **RESPONSABILITÉS D'ENTRETIEN**

Il incombe au propriétaire d'effectuer tous les entretiens indiqués dans le manuel d'utilisation Homelite Consumer Products, Inc.

#### **LIMITATIONS**

La garantie du système de contrôle des émissions exclut :

- Les réparations ou remplacements rendus nécessaires par un usage abusif ou la négligence, le manque d'entretien, des réparations incorrectes ou des remplacements non conformes aux spécifications d'Homelite Consumer Products, Inc., affectant le fonctionnement et/ou la durabilité, ainsi que les altérations ou modifications pas recommandées ou approuvées par écrit de la part d'Homelite Consumer Products, Inc.
- Le remplacement des pièces, ainsi que les services et réglages nécessaires pour un entretien requis, à la date, ou après la date prévue.

La période de conformité aux réglementations antipollution de l'autocollant de conformité d'émissions indique le nombre nominal d'heures de fonctionnement du moteur conformément aux réglementations du gouvernement fédéral américain. Catégorie C = 50 heures, B = 125 heures, A = 300 heures.

# GARANTIE

## PROGRAMME D'ENTRETIEN DU SYSTÈME D'ÉMISSIONS ET LISTE DES PIÈCES GARANTIES

Pièces du système d'émissions	Inspecter avant chaque utilisation	Nettoyer toutes les 5 heures	Remplacer toutes les 25 heures ou tous les ans	Nettoyer toutes les 25 heures ou tous les ans
-------------------------------	------------------------------------	------------------------------	--	---

**FILTRE À AIR**

INCLUT :

ÉLÉMENT FILTRANT ..... X..... X

ÉCRAN PARE-ÉTINCELLES ..... X

**CARBURATEUR**

INCLUT :

ÉCRAN THERMIQUE

JOINTS

**RÉSERVOIR DE CARBURANT**

INCLUT :

CONDUITES DE CARBURANT ..... X

BOUCHON DU RÉSERVOIR ..... X

FILTRE À CARBURANT

**ALLUMAGE**

INCLUT :

BOUGIE ..... X

TOUTES LES PIÈCES RELATIVES AU SYSTÈME DE CONTRÔLE DES ÉMISSIONS SONT GARANTIES DEUX ANS OU POUR LA PÉRIODE ANTÉRIEURE AU PREMIER REMPLACEMENT PRÉVU, SELON LA PREMIÈRE ÉCHÉANCE.

# ACCESSOIRES

Les accessoires recommandés ci-dessous sont actuellement en vente.

**ACCESSOIRES**

Kit de nettoyage de gouttières ..... Homelite - A07069AA

Filtre à air ..... Power Care - AP04107

Bougie ..... Champion - RCJ-6Y

Huile moteur 2 temps ..... Homelite - AH99G01

Bouchon du réservoir ..... Power Care - AP04108



**AVERTISSEMENT :**

L'utilisation de pièces et accessoires non listés peut être dangereux

# Homelite®

## MANUEL D'UTILISATION

### Vac Attack II Soufflante / aspirateur

### UT08540 et UT08541

#### **AVERTISSEMENT :**

Les gaz d'échappement de ce produit contiennent des produits chimiques connus de l'état de Californie pou causer le cancer, des malformations congénitales et d'autres troubles de l'appareil reproducteur.

#### **PROPOSITION 65 DE L'ÉTAT DE CALIFORNIE**

#### **DÉPANNAGE**

Pour tout entretien ou réparation du produit, contacter le centre de réparations Homelite agréé le plus proche. Veiller à fournir toutes les informations pertinentes lors de tout appel téléphonique ou visite. Pour obtenir l'adresse du centre de réparation agréé le plus proche, appeler le 1-800-242-4672 ou visiter notre site Internet, à l'adresse [www.homelite.com](http://www.homelite.com).

#### **PIÈCES DE RECHANGE**

Le numéro de modèle se trouve sur une plaquette ou étiquette placée sur le carter. Noter le numéro de série dans l'espace ci-dessous.

NUMÉRO DE MODÈLE \_\_\_\_\_

NUMÉRO DE SÉRIE \_\_\_\_\_

#### **HOMELITE CONSUMER PRODUCTS, INC.**

1428 Pearman Dairy Road Anderson, SC 29625, USA

Post Office Box 1207, Anderson, SC 29622, USA

Téléphone 1-800-242-4672

[www.homelite.com](http://www.homelite.com).